



Bozen / Bolzano, 18.11.2024

Bearbeitet von / redatto da:

Andreas.Marri

Tel. 0471 41 18 86

Andreas.Marri@provinz.bz.it

Zwischenlagerung (D15) und Ansammlung (R13) für Dritte von Hausmüll und nicht gefährlichen Sonderabfällen

Recyclinghof Schnals

Ermächtigung Nr. 5948

Nach Einsichtnahme in folgende Rechtsvorschriften und Unterlagen:

Landesgesetz vom 26. Mai 2006, Nr. 4;

Dekret des Landeshauptmannes vom 11. Juli 2012, Nr. 23 "Genehmigungs- und Ermächtigungsverfahren für Anlagen zur Behandlung von Abfällen";

Legislativdekret Nr. 152 vom 3. April 2006 betreffend Bestimmungen im Umweltbereich;

Betriebsordnung des Recyclinghofes der Gemeinde Schnals in geltender Fassung (Beschluss Gemeinderat Nr.50 vom 28.12.2012);

Dekret des Abteilungsdirektors Nr. 357 vom 01.06.2004, betreffend die Übertragung von Verwaltungsbefugnissen eigener Zuständigkeit an den Direktor des Amtes für Abfallwirtschaft;

Ansuchen vom 11.11.2024
eingereicht von
GEMEINDE SCHNALS
mit rechtlichem Sitz in
SCHNALS
KARTHAUS 100

Gemeinde Schnals

Karthaus 100

39020 Schnals

schnals.senales@legalmail.it

Deposito preliminare (D15) e messa in riserva (R13) per conto terzi di rifiuti urbani e rifiuti speciali non pericolosi

Centro di riciclaggio di Senales

Autorizzazione n. 5948

Visti le seguenti norme giuridiche e documenti:

legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4;

decreto del Presidente della Provincia del 11 luglio 2012, n.23 "Procedure di approvazione e di autorizzazione per impianti di trattamento di rifiuti";

decreto legislativo 03 aprile 2006, n. 152 recante norme in materia ambientale;

Regolamento vigente del centro di riciclaggio del Comune di Senales (delibera consiglio comunale n.50 del 28.12.2012);

decreto del Direttore di ripartizione n. 357 del 01.06.2004, concernente la delega di funzioni amministrative di propria competenza al Direttore dell'Ufficio Gestione rifiuti;

Richiesta del 11.11.2024
inoltrata da
COMUNE DI SENALES
con sede legale in
SENALES
CERTOSA 100

**ermächtigt**

das Amt für Abfallwirtschaft

Zur **ZWISCHENLAGERUNG (D15) UND ANSAMMLUNG (R13) FÜR DRITTE** der unten angeführten Abfallarten und Mengen:

Abfallkodex: 060204 *
Abfallart: Natrium- und Kaliumhydroxid
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 070608 *
Abfallart: andere Reaktions- und Destillationsrückstände
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 080318
Abfallart: Tonerabfälle mit Ausnahme derjenigen, die unter 08 03 17 fallen
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 130208 *
Abfallart: andere Maschinen-, Getriebe- und Schmieröle
Menge: 1,4 t/Jahr

Abfallkodex: 150101
Abfallart: Verpackungen aus Papier und Pappe
Menge: 50 t/Jahr

Abfallkodex: 150102
Abfallart: Verpackungen aus Kunststoff
Menge: 7,4 t/Jahr

Abfallkodex: 150104
Abfallart: Verpackungen aus Metall
Menge: 2,5 t/Jahr

Abfallkodex: 150105
Abfallart: Verbundverpackungen (Tetra Pack)
Menge: 3 t/Jahr

Abfallkodex: 150107
Abfallart: Verpackungen aus Glas
Menge: 19 t/Jahr

Abfallkodex: 150110 *
Abfallart: Verpackungen, die Rückstände gefährlicher Stoffe enthalten oder durch gefährliche Stoffe verunreinigt sind
Menge: 1,5 t/Jahr

L'Ufficio Gestione rifiuti

autorizza

ad effettuare il **DEPOSITO PRELIMINARE (D15) E LA MESSA IN RISERVA (R13) PER CONTO TERZI** dei sottoelencati tipi di rifiuti e Quantità:

Codice di rifiuto: 060204 *
Tipologia di rifiuto: idrossido di sodio e di potassio
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 070608 *
Tipologia di rifiuto: altri fondi e residui di reazione
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 080318
Tipologia di rifiuto: toner per stampa esauriti, diversi da quelli di cui alla voce 08 03 17
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 130208 *
Tipologia di rifiuto: altri oli per motori, ingranaggi e lubrificazione
Quantità: 1,4 t/anno

Codice di rifiuto: 150101
Tipologia di rifiuto: imballaggi in carta e cartone
Quantità: 50 t/anno

Codice di rifiuto: 150102
Tipologia di rifiuto: imballaggi in plastica
Quantità: 7,4 t/anno

Codice di rifiuto: 150104
Tipologia di rifiuto: imballaggi metallici
Quantità: 2,5 t/anno

Codice di rifiuto: 150105
Tipologia di rifiuto: imballaggi in materiali compositi (Tetra Pack)
Quantità: 3 t/anno

Codice di rifiuto: 150107
Tipologia di rifiuto: imballaggi in vetro
Quantità: 19 t/anno

Codice di rifiuto: 150110 *
Tipologia di rifiuto: imballaggi contenenti residui di sostanze pericolose o contaminati da tali sostanze
Quantità: 1,5 t/anno



Abfallkodex: 150202 *

Abfallart: Aufsaug- und Filtermaterialien (einschließlich ÖlfILTER a. n. g.), Wischtücher und Schutzkleidung, die durch gefährliche Stoffe verunreinigt sind
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 160103

Abfallart: Altreifen
Menge: 5 t/Jahr

Abfallkodex: 160107 *

Abfallart: ÖlfILTER
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 160504 *

Abfallart: gefährliche Stoffe enthaltende Gase in Druckbehältern (einschließlich Halonen)
Menge: 0,3 t/Jahr

Abfallkodex: 160601 *

Abfallart: Bleibatterien
Menge: 1 t/Jahr

Abfallkodex: 170107

Abfallart: Gemische aus Beton, Ziegeln, Fliesen und Keramik mit Ausnahme derjenigen, die unter 17 01 06 fallen
Menge: 27 t/Jahr

Abfallkodex: 200101

Abfallart: Papier und Pappe/Karton
Menge: 15 t/Jahr

Abfallkodex: 200102

Abfallart: Glas
Menge: 15 t/Jahr

Abfallkodex: 200110

Abfallart: Bekleidung
Menge: 6 t/Jahr

Abfallkodex: 200113 *

Abfallart: Lösemittel
Menge: 0,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200114 *

Abfallart: Säuren
Menge: 0,3 t/Jahr

Abfallkodex: 200115 *

Abfallart: Laugen
Menge: 0,3 t/Jahr

Codice di rifiuto: 150202 *

Tipologia di rifiuto: assorbenti, materiali filtranti (inclusi filtri dell'olio non specificati altrimenti), stracci e indumenti protettivi, contaminati da sostanze pericolose
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 160103

Tipologia di rifiuto: pneumatici fuori uso
Quantità: 5 t/anno

Codice di rifiuto: 160107 *

Tipologia di rifiuto: filtri dell'olio
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 160504 *

Tipologia di rifiuto: gas in contenitori a pressione (compresi gli halon), contenenti sostanze pericolose
Quantità: 0,3 t/anno

Codice di rifiuto: 160601 *

Tipologia di rifiuto: batterie al piombo
Quantità: 1 t/anno

Codice di rifiuto: 170107

Tipologia di rifiuto: miscugli o scorie di cemento, mattoni, mattonelle e ceramiche, diverse da quelle di cui alla voce 17 01 06
Quantità: 27 t/anno

Codice di rifiuto: 200101

Tipologia di rifiuto: carta e cartone
Quantità: 15 t/anno

Codice di rifiuto: 200102

Tipologia di rifiuto: vetro
Quantità: 15 t/anno

Codice di rifiuto: 200110

Tipologia di rifiuto: abbigliamento
Quantità: 6 t/anno

Codice di rifiuto: 200113 *

Tipologia di rifiuto: solventi
Quantità: 0,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200114 *

Tipologia di rifiuto: acidi
Quantità: 0,3 t/anno

Codice di rifiuto: 200115 *

Tipologia di rifiuto: sostanze alcaline
Quantità: 0,3 t/anno



Abfallkodex: 200117 *

Abfallart: Fotochemikalien

Menge: 0,3 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200117 *

Tipologia di rifiuto: prodotti fotochimici

Quantità: 0,3 t/anno

Abfallkodex: 200119 *

Abfallart: Pestizide

Menge: 0,5 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200119 *

Tipologia di rifiuto: pesticidi

Quantità: 0,5 t/anno

Abfallkodex: 200121 *

Abfallart: Leuchtstoffröhren und andere
quecksilberhaltige Abfälle

Menge: 0,5 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200121 *

Tipologia di rifiuto: tubi fluorescenti ed altri
rifiuti contenenti mercurio

Quantità: 0,5 t/anno

Abfallkodex: 200123 *

Abfallart: gebrauchte Geräte, die
Fluorchlorkohlenwasserstoffe enthalten

Menge: 2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200123 *

Tipologia di rifiuto: apparecchiature fuori uso
contenenti clorofluorocarburi

Quantità: 2 t/anno

Abfallkodex: 200125

Abfallart: Speiseöle und -fette

Menge: 1,2 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200125

Tipologia di rifiuto: öle e grassi alimentari

Quantità: 1,2 t/anno

Abfallkodex: 200126 *

Abfallart: Öle und Fette mit Ausnahme
derjenigen, die unter 20 01 25 fallen

Menge: 1 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200126 *

Tipologia di rifiuto: öle e grassi diversi da quelli
di cui alla voce 20 01 25

Quantità: 1 t/anno

Abfallkodex: 200127 *

Abfallart: Farben, Druckfarben, Klebstoffe und
Kunstharze, die gefährliche Stoffe enthalten

Menge: 1 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200127 *

Tipologia di rifiuto: vernici, inchiostri, adesivi e
resine contenenti sostanze pericolose

Quantità: 1 t/anno

Abfallkodex: 200129 *

Abfallart: Reinigungsmittel, die gefährliche
Stoffe enthalten

Menge: 1 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200129 *

Tipologia di rifiuto: detergenti contenenti
sostanze pericolose

Quantità: 1 t/anno

Abfallkodex: 200131 *

Abfallart: zytotoxische und zytostatische
Arzneimittel

Menge: 0,3 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200131 *

Tipologia di rifiuto: medicinali citotossici e
citostatici

Quantità: 0,3 t/anno

Abfallkodex: 200132

Abfallart: Arzneimittel mit Ausnahme
derjenigen, die unter 20 01 31 fallen

Menge: 0,3 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200132

Tipologia di rifiuto: medicinali diversi da quelli
di cui alla voce 20 01 31

Quantità: 0,3 t/anno

Abfallkodex: 200133 *

Abfallart: Batterien und Akkumulatoren, die
unter 16 06 01, 16 06 02 oder 16 06 03 fallen,
sowie gemischte Batterien und
Akkumulatoren, die solche Batterien enthalten

Menge: 3 t/Jahr

Codice di rifiuto: 200133 *

Tipologia di rifiuto: batterie e accumulatori di
cui alle voci 16 06 01, 16 06 02 o 16 06 03
nonchè batterie e accumulatori non suddivisi
contenenti tali batterie

Quantità: 3 t/anno

Abfallkodex: 200135 *

Abfallart: gebrauchte elektrische und

Codice di rifiuto: 200135 *

Tipologia di rifiuto: apparecchiature elettriche



elektronische Geräte, die gefährliche Bauteile (6) enthalten, mit Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 21 und 20 01 23 fallen
Menge: 2 t/Jahr

Abfallkodex: 200136
Abfallart: gebrauchte elektrische und elektronische Geräte mit Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 21, 20 01 23 und 20 01 35
Menge: 6,5 t/Jahr

Abfallkodex: 200138
Abfallart: Holz mit Ausnahme desjenigen, das unter 20 01 37 fällt
Menge: 57 t/Jahr

Abfallkodex: 200140
Abfallart: Metalle
Menge: 18 t/Jahr

Abfallkodex: 200201
Abfallart: kompostierbare Abfälle
Menge: 30 t/Jahr

Abfallkodex: 200307
Abfallart: Sperrmüll
Menge: 18,8 t/Jahr

Bis **31/12/2029**

mit Ermächtigungsnummer: **5948**

gemäß den unten angeführten Vorschriften:

1. Der Standort der Anlage ist: definierte Fläche am Areal der ARA Schnals auf den Gpp. 775/12, 775/14 und 398/7 der K.G. Katharinaberg.
2. Die standortgebundenen und die beweglichen Behälter müssen entsprechend den Angaben der Planunterlage zum Ansuchen vom 12.12.2019 aufgestellt werden.
3. Die Annahme von Hausmüll **ist verboten**.
4. Es muss die Anwesenheit am Recyclinghof von qualifiziertem und geschultem Personal zur Bewirtschaftung der verschiedenen annehmbaren Abfälle gewährleistet sein.
5. Der Recyclinghofleiter muss die

ed elettroniche fuori uso, diverse da quelle di cui alle voci 20 01 21 e 20 01 23, contenenti componenti pericolosi (6)
Quantità: 2 t/anno

Codice di rifiuto: 200136
Tipologia di rifiuto: apparecchiature elettriche ed elettroniche fuori uso, diverse da quelle di cui ai punti 20 01 21, 20 01 23 e 20 01 35
Quantità: 6,5 t/anno

Codice di rifiuto: 200138
Tipologia di rifiuto: legno, diverso da quello di cui alla voce 20 01 37
Quantità: 57 t/anno

Codice di rifiuto: 200140
Tipologia di rifiuto: metallo
Quantità: 18 t/anno

Codice di rifiuto: 200201
Tipologia di rifiuto: rifiuti biodegradabili
Quantità: 30 t/anno

Codice di rifiuto: 200307
Tipologia di rifiuto: rifiuti ingombranti
Quantità: 18,8 t/anno

fino al **31/12/2029**

con numero d'autorizzazione: **5948**

secondo le sottoportate prescrizioni:

1. La sede dell'impianto è: area definita dell'impianto depurazione acque di Senales sulle pp.ff. 775/12, 775/14 e 398/7 del c.c. Monte Santa Caterina.
2. I recipienti fissi e mobili devono essere dislocati come indicato nella planimetria allegata alla domanda del 12.12.2019.
3. È **vietata** l'accettazione di rifiuti solidi urbani.
4. Deve essere garantita la presenza di personale qualificato ed addestrato nel gestire le diverse tipologie di rifiuti conferibili.
5. Il gestore del centro di riciclaggio deve



Überwachung und Kontrolle der angelieferten Abfälle am Recyclinghof durchführen.

sorvegliare e controllare i rifiuti conferiti al centro di riciclaggio.

6. Die am Recyclinghof angelieferten Abfälle müssen nach erfolgter Sichtkontrolle durch den Betreiber über die verschiedenen Lagerbereiche gleichartiger Abfälle untergebracht werden.

6. I rifiuti conferiti al centro di raccolta, a seguito dell'esame visivo effettuato dall'addetto, devono essere collocati in aree distinte del centro per flussi omogenei.

7. Am Recyclinghof dürfen keine Abbautätigkeiten an sperrigen Abfällen und elektrischen und elektronischen Abfälle getätigt werden. Im Besonderen dürfen die elektrischen und elektronischen Abfälle keine Schäden erleiden, welche das Freiwerden von verschmutzenden oder gefährlichen Substanzen für die Umwelt verursachen oder die nachträglichen Verwertungsverfahren beeinträchtigen könnten.

7. All'interno del centro di raccolta non possono essere effettuate operazioni di disassemblaggio di rifiuti ingombranti e di apparecchiature elettriche ed elettroniche. In particolare, le apparecchiature non devono subire danneggiamenti che possano causare il rilascio di sostanze inquinanti o pericolose per l'ambiente o compromettere le successive operazioni di recupero.

8. Die Zwischenlagerung der Abfälle hat in einer Weise zu erfolgen, dass sie nicht in die Umwelt gelangen und dass keine Gefahr für die Beschäftigten und die Bevölkerung sowie für die Umwelt entsteht. Weiters muss Punkt 4.1. des Beschlusses des interministeriellen Komitees vom 27. Juli 1984 eingehalten werden.

8. Le operazioni relative allo stoccaggio provvisorio di rifiuti dovranno avvenire con modalità tali da evitare spandimenti e pericoli per l'incolumità degli addetti e della popolazione nonché per l'ambiente, e comunque deve essere rispettato il punto 4.1. della deliberazione 27 luglio 1984 del Comitato Interministeriale.

9. Der Lagerplatz muss mit Schildern oder Aufschriften versehen werden, die auf die Art und Gefährlichkeit der Abfallstoffe hinweisen.

9. Allo scopo di rendere nota, durante lo stoccaggio provvisorio, la materia e la pericolosità dei rifiuti devono essere posti presso l'area di stoccaggio dei contrassegni ben visibili.

10. Die Entsorgung oder Verwertung der vorübergehend gelagerten Abfälle hat in ermächtigten Anlagen zu erfolgen. Bevor die Abfälle zur Entsorgung oder Verwertung an Dritte abgegeben werden, muss der Verantwortliche feststellen, ob die Empfänger die Ermächtigungen laut geltender Bestimmungen besitzen.

10. Lo smaltimento o recupero dei rifiuti stoccati provvisoriamente dovrà avvenire in impianti autorizzati. Prima che i rifiuti vengano consegnati a terzi per lo smaltimento o recupero, il responsabile deve accertare che i ricevitori siano muniti delle autorizzazioni secondo le normative vigenti.

11. Am Sitz des Antragstellers muss gemäß Artikel 17 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4, ein eigenes Eingangs- und Ausgangsregister geführt werden; dieses Register ist für die Dauer von mindestens drei Jahren ab der letzten Eintragung aufzubewahren.

11. Presso la sede del richiedente deve essere tenuto un apposito registro di carico e scarico in conformità all'articolo 17 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4; tale registro deve essere conservato per almeno tre anni dall'ultima registrazione.

12. Der Antragsteller hat die Pflicht, der zuständigen Handelskammer innerhalb

12. Il richiedente ha l'obbligo di trasmettere alla C.C.I.A.A. competente per territorio



30. April des nachfolgenden Jahres den Einheitsdruck für die Erklärung im Umweltbereich gemäß Art. 6 des Gesetzes Nr. 70 vom 25.01.1994 einzureichen.

entro il 30 di aprile di ogni anno il M.U.D. ai sensi dell'art. 6 della legge n. 70 del 25/01/1994.

13. Gegenständliche Maßnahme wird nach Verwarnung zeitweilig für höchstens zwölf Monaten aufgehoben, sofern die vorgesehenen Vorschriften nicht beachtet werden, die ausgeübte Tätigkeit als gefährlich oder schädlich befunden wird oder ein Verstoß gegen die einschlägigen Gesetze oder gegen die technischen Auflagen vorliegt. Falls der Antragsteller nach Ablauf dieser Frist die Auflagen des Dekretes noch immer nicht einhält, wird die Ermächtigung widerrufen.

13. Il presente provvedimento è soggetto a sospensione, previa diffida, per un periodo massimo di dodici mesi, ove risulti l'inosservanza delle prescrizioni ivi contenute, la pericolosità o dannosità dell'attività esercitata o nei casi di accertata violazione di legge o delle normative tecniche. Decorso tale termine senza che il richiedente abbia osservato le prescrizioni del presente atto, il provvedimento stesso viene revocato.

14. Gegen die Ermächtigung des Amtes für Abfallwirtschaft kann innerhalb von 30 Tagen ab Zustellung der Maßnahme Beschwerde bei dem vom Artikel 3 des Landesgesetzes vom 5.4.2007, Nr. 2, in geltender Fassung, vorgesehenen Umweltbeirat eingereicht werden.

14. Avverso l'autorizzazione dell'Ufficio Gestione rifiuti è ammesso ricorso entro 30 giorni dalla notifica del provvedimento al comitato ambientale di cui all'articolo 3 della legge provinciale 5.4.2007, n. 2, e successive modifiche.

Die gegenwärtige Ermächtigung ersetzt die Genehmigung Nr. **5181** vom **28.01.2020**.

La presente sostituisce l'autorizzazione n. **5181** del **28.01.2020**.

Amtsdirektor / Direttore d'ufficio

Giulio Angelucci

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Aufgrund der neuen EU-Datenschutz-Grundverordnung (EU) 2016/679 weisen wir Sie darauf hin, dass das Informationsblatt mit den Hinweisen zur personenbezogenen Datenverarbeitung gemäß Artikel 13 auf folgender Webseite der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz veröffentlicht ist:
<http://umwelt.provinz.bz.it/schutz-personenbezogener-daten.asp>

In base al nuovo Regolamento europeo di protezione dei dati personali (UE) 2016/679, Vi informiamo che l'informativa con le indicazioni sul trattamento dei dati personali, ai sensi dell'articolo 13 è consultabile sul sito web dell'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima al seguente link:
<http://ambiente.provincia.bz.it/tutela-dati-personali.asp>

Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des
gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: GIULIO ANGELUCCI

unterzeichnet am / sottoscritto il: 18.11.2024

*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 18.11.2024 erstellte Ausfertigung

Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto
legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 18.11.2024